

κρὸς ἴδιαν δόξαν, ἐκδίδωσι τὰς μελέτας καὶ παρατητήτες τῶν. Ἐπανεργόμεθα δὲ εἰς αὐτὸν, ἀφορμὴν λαμβάνοντες ἐκ τῆς ἐντίμου μνείας την ἐποιήσατο τῆς Ἰατρικῆς Μελλοσοῖς ὁ Κ. Ἀμεδαῖος Λατούρ ἐν τῇ ἐπιστημονικῇ τῶν Παρεστίων ἐφημερίδι, τῇ ἐπειγραφούσῃ καὶ Ἰατρικῇ «Ἐρώσικ» (Φύλλ. τῆς 24 Μαρτ. ἑ. ἔ.). Συγγχιρούτες τὸν συμπολίτην ἡμῶν διὰ τὴν ὑπὸ ἔξοχων ζένων γινουμένην ἐκτίμησιν τῶν ἐπιωφελῶν αὐτοῦ ἀγώνων, τόσῳ μᾶλλον προσθέτομεν αὐτῇ τοὺς ἴδιους ἡμῶν ἐπαίνους, καὶ ὅσον ἡξεύρομεν ὅτι εἰς τὸ πολλαχῆς ἀκανθῶδες καὶ πολυδάπανον στάδιον, ἀποδύεται ἄνευ σχεδὸν ἐμψυχώσεως καὶ ὑποστηρίξεως διότι ἀντὶ τῶν πεντήκοντα μόνον σωμάτων ἡ λαμβάνει παρ' αὐτοῦ ἡ κυβέρνησις, ἀνέλαβε νὰ ἐκδίδῃ αὐτὸς ἐν παραρτήματι πάσας τὰς τοῦ ὑγειονομικοῦ καὶ ἰατρικοῦ κλάδου ἀφορώσας πράξεις τοῦ ὑπουργείου. Ἀλλ' ὁ κύριος Γούδας εἶναι ἐκ τῆς φύσεως ἔκεινων οἵτινες νομίζουσιν ὅτι ἀρκούντως καὶ πλουσιοπαρόχως ἀποζημιωνται διὰ τῆς ὥρελείας την πασάγουσιν εἰς τὸ ἔθνος, καὶ διὰ τοῦ ἐπαίνου ὃν ὑπὲρ ἔκυτῶν καὶ ὑπὲρ αὐτοῦ δρέπουσιν.

Ἅδου μετάφραστι τῆς περὶ τῆς Ἰατρικῆς Μελλοσοῖς περικοπῆς τῆς Ἰατρικῆς «Ἐρώσεως».

«Ἄφ' ὅτου ἡ Ἑλλὰς ἀνεκτήσατο τὴν ἔθνικότητά της, ἀγωνίζεται γενναιῶς πρὸς ἀνάκτητιν καὶ τῆς λαμπρᾶς θέσεως τὴν ἀλλοτε κατεῖχεν ἐν τῷ σταδίῳ τοῦ ἀνθρωπίνου πολειτισμοῦ, τῆς καὶ τὴν μημην αὐτὴν εἴχεν ἔξαλείψει παρ' αὐτῇ ἡ δουλεία καὶ βαρύπαρότης. Ἐν τῇ διανοητικῇ ταύτῃ ἀναγεννήσει, δὲν ἐδύναντο βεβαίως νὰ λητημοναθῶσι καὶ αἱ ἰατροὶ καὶ ἐπιστῆμαι ἐν τῇ πατρίδι τοῦ Ἰπποκράτους. Καὶ τῷ ὅτι δὲν ἐλησμονήθησαν· καὶ τὸ πάσης ἀληθοῦς προόδου πρῶτον καὶ ἀψευδέστατον σύμπτωμα, ἡ σύστασις ἐρημειόδος, ἐχαρακτήρισεν ἐν Ἑλλάδι καὶ τὴν τῶν ἰατρικῶν σπουδῶν πρόοδον. Η ἐπιγείρησις ἐκδόσεως συγγράμματος ἐπιστημονικοῦ, εἰς τόπον ἐν ὦ ὅ ἀριθμὸς τῶν συνδιαμόντων πρέπει ἀναγκαῖως νὰ εἶναι λίαν περιωφειμένος, ἢτο τολμηρὰ καὶ ἐπικινδυνος. Ἀλλ' ὁ ἰατρὸς Κ. Γούδας, ἐντίμως ἡδη γνωσθεὶς ἐν τῇ πατρίδι του καὶ διὰ τῆς μεταφράσεως τῆς Γενικῆς παθολογίας τοῦ Κ. Σιούμελιου, ἐτόλμησε τὴν ἐπιγείρησιν ταύτην καὶ ἐπέτυχε. Πρὸ δύο ἑταῖρη συνεστῆτε τὴν Ἰατρικὴν Μελλοσοῖς, τῆς μηνιαίως ἐλιδιδούμενη, εὐδοκιμεῖ διὰ τῆς συμπράξεως καὶ τῶν ἐν Ἑλλάδι συνχρέλφων του, καὶ διὰ τῆς ὑποστηρίξεως τῆς Κυρηνῆσσος Πᾶς φίλος τῆς ἐπιστήμης αἰτιάνεται καὶ ἐκτιμᾷ τὴν πρόθεσιν τοῦ Κ. Γούδα. οὐ ἡ ἀριστίασις, ὁ ζῆλος καὶ αἱ θυσίαι εἰσὶ παντὸς ἐπαίνου σῆσι. Ο Κ. Γούδας ἀπειδύσατο εἰς τὸν εὐγενῆ ἀγῶνα τοῦ νὰ διειδώσῃ παρὰ τοῖς συμπατριώταις του τὸν ἔρωτα τῆς ἐπιστήμης, μηδὴν αὐτοὺς εἰς αὐτὰς τὰς ὀστημέρας προόδους, καὶ ἐνθαρρύνῃ εἰς τὸ νὰ συντελῶσι καὶ αὐτοὶ εἰς τὰς πρόδους ταύτας δι᾽ ἐπιδόσειν τῶν ἴδιων πονημάτων. Τὸ δὲ ἔργον τοῦτο ἐκτελεῖ μετὰ πολλῆς ἵκανότητος, τὴν ἀναγνωρίζω μετὰ πλείστης χαρᾶς. »

ΔΙΑΦΟΡΑ.

—ooo—

ΑΠΟΦΘΕΓΜΑΤΑ ΠΕΡΣΙΚΑ, ἵν τοῦ σιγγράμματος Γκιουλιστάρ την Ρόδου. « Καὶ πάργει τι πάντοτε ὑπεράνω πάσης ἔξουσίας ὁ καθῆς ὑποτάσσεται εἰς τὸν διορίσαντα αὐτὸν βιζίον, ὁ βιζίος ὑποτάσσεται εἰς τὸν ὄνομάσαντα αὐτὸν σουλτάνον, ὁ δὲ σουλτάνος πρέπει νὰ ὑποτάσσεται εἰς τοὺς νόμους, διὸ ὃν ὁ λαὸς ὑποτάσσεται εἰς ἐκυτόν. »

« Ἀνθρώπε! Μιμήθητι τὴν ὅρνιθα ἦτις, ἀφοῦ πιὴ, ἀνυψοῖ τὴν κεραλὴν πρὸς οὐρανὸν διὰ νὰ ἐκφράσῃ τὴν εὐγνωμοσύνην της. »

« Ἡ δύναμις τοῦ Θεοῦ εἶναι ἀπεριόριστος, καὶ ἡ κλίσις αὐτοῦ πρὸς τὸ εὔεργετεῖν μεγίστη ὅσῳ πλέον ἐκτετυμένη εἶναι. ἡ δύναμις τοῦ βασιλέως, τόσῳ πλέον πρέπει νὰ ἐκτείνῃ καὶ τὰς εὐεργεσίας του, ἐάν θέλῃ νὰ ὅμοιάσῃ τὸν Θεόν. »

« Νέε ἄνθρωπε, φέρου μετὰ συστολῆς ἐνώπιον τῶν γερόντων καὶ τῶν παιδιών διότι πρὸς ἐκείνους μὲν ὄφειλεις σέσσας, πρὸς ταῦτα δὲ πρέπει νὰ διδηγείται παράδειγμα. »

« Ήρώτησέ τις τὸν Ν . . . παρὰ τίνος ἔμαθε τοὺς κανόνας τῆς εὐγενείας· παρὰ τῶν βαναύσων, ἀπεκρίθη ἐκεῖνος. »

« Λιγύζομεν ὅπως θέλομεν τὰ χλωρὰ ξύλα; ὅταν ὅμως ξηρανθῶσι, διὰ νὰ τὰ ἐξιστάσωμεν, μεταχειρίζομεθα τὸ πῦρ. »

« Διὰ μικροῦ πώματος κλείσομεν κρουνὸν ὕδατος δεστις, γιγόμενος ποταμὸς, ἐμποδίζεις καὶ ἐλέραντα νὰ τὸν διαβῇ. »

« Αν τῆς νυκτερίδος ὁ ὄφθαλμός δὲν βλέπῃ τὸ φῶς τῆς ἡμέρας, πταίει τάχα ὁ ἥλιος; »

« Ἐπιθυμεῖς βεβαίαν κληρονομίαν; Ζήτησε ἀπὸ τὸν πατέρα σου νὰ σὲ μεταδώσῃ τὴν μάθησιν του· διότι τὰ χρήματα ἔξαφανίζονται εὐκόλως. »

« Οστις ὄρνιζόμεγος ἀνασπᾶ ἀμέσως τὸ ξίφος του, δάκνει τὴν χειρά του ὑπὸ τῆς λύκης. »

« Ολίγον δέος καὶ ὄλιγα λάγανα κερδατούμενα διὰ τῆς ἐργασίας, εἶναι γλυκύ· εσα καὶ τοῦ ἀρτου καὶ τοῦ ἀρνίου ἀτινα δωρεῖται ὁ δήμαρχος. »

« Ο εὔνους δούλος τοῦ Δάραμ Γ', εἰ καὶ πλέω μεταξὺ Βηταυρῶν, ἐρθόνει τὸν πτωχὸν Μάζαν, μόνην περιουσίαν ἔχοντα τὴν θέλησίν του· η ἐλευθερία εἶναι καὶ τὸν πλούτον πολυτελεία. »

—o—